



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
27 July 2007  
Russian  
Original: Arabic/English/Spanish

## Шестьдесят вторая сессия

Пункты 100(s), (w) и (y) предварительной повестки дня\*

### Всеобщее и полное разоружение

#### Ядерное разоружение

#### Мероприятия в развитие консультативного заключения Международного Суда относительно законности угрозы ядерным оружием или его применения

#### Уменьшение ядерной опасности

#### Доклад Генерального секретаря

### Содержание

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
I. Введение .....	1–4	2
II. Замечания .....	5–11	2
III. Информация, полученная от правительств .....	12	5
Чили .....		5
Куба .....		6
Ливан .....		8
Мексика .....		8

\* A/62/150.



## I. Введение

1. Настоящий доклад представляется во исполнение просьб, содержащихся в резолюциях 61/78, 61/83 и 61/85.
2. В пункте 22 своей резолюции 61/78 Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря представить ей на ее шестьдесят второй сессии доклад о выполнении данной резолюции.
3. В пункте 3 своей резолюции 61/83 Генеральная Ассамблея просила все государства информировать Генерального секретаря о предпринимаемых ими усилиях и мерах по осуществлению этой резолюции и ядерного разоружения и просила Генерального секретаря довести эту информацию до сведения Генеральной Ассамблеи на ее шестьдесят второй сессии.
4. В пункте 5 своей резолюции 61/85 Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря активизировать усилия и поддержать инициативы, которые способствовали бы полному осуществлению семи рекомендаций Консультативного комитета по вопросам разоружения (см. A/56/400), что существенно уменьшило бы опасность ядерной войны, а также продолжать побуждать государства-члены добиваться создания условий, которые позволили бы достичь международного консенсуса в отношении проведения международной конференции, как это предлагается в Декларации тысячелетия Организации Объединенных Наций, для определения путей устранения ядерной угрозы и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят второй сессии.

## II. Замечания

5. В рамках международных усилий по устранению угроз, связанных с ядерным оружием, давно воплощены два основополагающих подхода, которые зачастую применяются одновременно: разоружение с целью ликвидации такого оружия и контроль над вооружениями, предусматривающий различные меры по уменьшению их опасности. В резолюциях 61/78 и 61/83 Генеральной Ассамблеи упор делается на цели ликвидации, а в резолюции 61/85 Ассамблеи отражены многочисленные традиционные приоритеты в области контроля над ядерными вооружениями.
6. В резолюции 61/78 Генеральной Ассамблеи с одной стороны признается наличие взаимосвязей между разоружением и нераспространением и с другой — содержится перечень конкретных шагов, необходимых для достижения ядерного разоружения, включая создание новых зон, свободных от ядерного оружия, уменьшение роли ядерного оружия в политике, касающейся безопасности; прекращение качественного совершенствования оружия; снятие ядерного оружия с боевого дежурства; разработка юридически обязательных гарантий ядерной безопасности для не обладающих ядерным оружием государств; начало переговоров по вопросу о значительном сокращении ядерных арсеналов; подтверждение принципа необратимости; сокращение нестратегических ядерных вооружений; проведение переговоров по договору о расщепляющемся материале, предусматривающем проверку, и призыв к скорейшему вступлению в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний; проведение переговоров в рамках Конференции по разоружению по вопросам ядерного ра-

зоружения; и призыв к проведению международной конференции по ядерному разоружению и эффективному осуществлению 13 мер в области ядерного разоружения, согласованных в ходе Конференции 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора.

7. В последние годы в мире был достигнут определенный прогресс в некоторых областях. Согласно ряду оценок общее число единиц ядерного оружия, существующих в настоящее время, — предположительно порядка 27 000 — является самым низким за последние четыре десятилетия. Многие виды вооружений, согласно сообщениям, переводятся со статуса оперативного оружия в статус резервного оружия. Осуществляются переговоры о сокращениях, которые должны последовать по истечении в 2009 году Договора о сокращении стратегических вооружений между Российской Федерацией и Соединенными Штатами Америки. Государства, обладающие ядерным оружием, продолжают сохранять свои добровольные моратории на ядерные испытания, и с 1998 года имело место только одно такое испытание, проведенное не обладающим ядерным оружием государством. Некоторые государства, обладающие ядерным оружием, закрыли свои испытательные ядерные полигоны. Государства, обладающие ядерным оружием, как сообщается, прекратили производство расщепляющегося материала для использования в вооружениях. Некоторые из этих государств заявили о ликвидации некоторых категорий стратегических и нестратегических ядерных вооружений.

8. Тем не менее еще остаются многочисленные проблемы, особенно в вопросах, касающихся транспарентности, необратимости и проверки запасов ядерных вооружений и их сокращения. До сих пор не объявлено точное число единиц ядерного оружия или количество расщепляющегося материала в программах создания вооружений и еще не реализованы надежды на более значительное сокращение. В прошлом только делались заявления о сокращениях, которые, однако, не подвергались независимой проверке. Государства, которые обладают ядерным оружием, продолжают по-прежнему разрабатывать системы их доставки, а в некоторых случаях на протяжении длительного периода времени также совершенствуют их боеголовки или увеличивают их надежность. Такие государства продолжают рассматривать такие вооружения, как имеющие важное значение или необходимые для их безопасности. Был достигнут незначительный прогресс, и имели место определенные неудачи в осуществлении 13 мер в целях ядерного разоружения, которые были приняты в ходе Конференции 2000 года по рассмотрению действия Договора о нераспространении ядерного оружия. Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний еще не вступил в силу. После того как в сентябре 2006 года была отмечена десятая годовщина открытия Договора для подписания, его к настоящему времени подписали 177 государств, из которых 138 его ратифицировали. Пятая Конференция по содействию вступлению в силу Договора будет созвана в Вене с 17 по 18 сентября 2007 года Генеральным секретарем в его качестве депозитария этого договора по просьбе большинства государств, которые его ратифицировали. Цель Конференции состоит в том, чтобы содействовать увеличению числа стран, подписавших и ратифицировавших Договор, с тем чтобы обеспечить его вступление в силу. Тем не менее настойчивые усилия с целью преодоления хронического тупика в рамках Конференции по разоружению еще не дали результатов, хотя в ходе переговоров отмечается новая степень активности и концентрации внимания, что свидетельствует о том, что существует много об-

щих точек соприкосновения в рамках этого органа. 22 января в своем послании Конференции Генеральный секретарь подчеркнул, что необходимо предотвратить наращивание ядерных арсеналов и ускорить сокращение существующих запасов ядерных вооружений. Он далее подчеркнул, что достижение соглашения по договору о расщепляющемся материале для использования в ядерном оружии или других ядерных средствах должно стать предварительным условием для обеспечения устойчивого ядерного разоружения.

9. Угроза распространения продолжает сохраняться. Три государства объявили о приобретении ядерного оружия с мая 1998 года. Договор о нераспространении ядерного оружия по-прежнему не имеет универсального характера, и несколько государств-участников еще не завершили подписание своих соглашений о гарантиях, как требуется в соответствии с Договором о нераспространении, или не приняли Дополнительный протокол к Договору. Продолжаются дипломатические усилия, с тем чтобы добиться соблюдения Исламской Республикой Иран резолюций 1737 (2006) и 1747 (2007) Совета Безопасности. Международное сообщество приветствовало решение, принятое в этом году Корейской Народно-Демократической Республикой, закрыть несколько ядерных объектов и разрешить возвращение в страну инспекторов Международного агентства по атомной энергии, в то время как в рамках шестисторонних переговоров предпринимаются дополнительные усилия, с тем чтобы в полном объеме выполнить положения Совместного заявления от 19 сентября 2005 года и Соглашения от 13 февраля 2007 года. Первая сессия Подготовительного комитета для Конференции 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора была проведена в Вене с 30 апреля по 11 мая 2007 года. Несмотря на задержки с принятием повестки дня в ходе первой сессии, Подготовительный комитет сделал первые внушающие оптимизм шаги в деле рассмотрения цикла проведения Конференции 2010 года по рассмотрению действия Договора о нераспространении. В своем послании на открытии сессии Генеральный секретарь охарактеризовал нынешнюю ситуацию как непреходящий кризис доверия в рамках Договора. Он подчеркнул, что этот Договор необходимо усилить, отметив, что Договор позволил добиться гораздо большего, чем просто установить норму ядерного нераспространения. Он возлагает на государства, обладающие ядерным оружием, обязательства в области разоружения, подтверждая при этом неотъемлемое право на мирное использование ядерной энергии в соответствии с другими договорными обязательствами. Несмотря на озабоченности, касающиеся распространения, подавляющее большинство государств не стремятся приобрести такое оружие, и международное сообщество стремится вместо этого к его полному уничтожению.

10. Существует все усиливающаяся озабоченность относительно возможного приобретения оружия массового уничтожения, включая ядерное оружие, негосударственными субъектами, что является главным предметом резолюций 1540 (2004) и 1673 (2006) Совета Безопасности. В рамках своей программы работы Комитет, учрежденный резолюцией 1540, продолжает предпринимать усилия с целью содействия осуществлению этих резолюций. Кроме того, Организация Объединенных Наций опубликовала свою глобальную контртеррористическую стратегию в сентябре 2006 года, и 7 июля 2007 года вступила в силу Международная конвенция о борьбе с актами ядерного терроризма, принятая Генеральной Ассамблеей в резолюции 59/290.

11. Как отмечалось выше, несмотря на прогресс, по-прежнему сохраняются проблемы в области разоружения и нераспространения. Генеральный секретарь поощрял усилия по сокращению угрозы ядерной опасности в своих различных посланиях и заявлениях, с которыми он выступал в различных органах и механизмах в области разоружения Организации Объединенных Наций, таких, как Конференция по разоружению, Комиссия по разоружению и первая сессия Подготовительного комитета для Конференции 2010 года по рассмотрению действия Договора о нераспространении. Он далее продемонстрировал свою личную приверженность, предложив активизировать повестку дня в области разоружения и нераспространения путем создания Управления по вопросам разоружения во главе с Высоким представителем по вопросам разоружения.

### **III. Информация, полученная от правительств**

12. Что касается резолюции 61/83 Генеральной Ассамблеи, всем государствам-членам было предложено через посредство вербальной ноты от 16 февраля 2007 года информировать Генерального секретаря о предпринимаемых ими усилиях и мерах по осуществлению этой резолюции. К настоящему времени были получены ответы Чили, Кубы, Ливана и Мексики, текст которых воспроизводится ниже. Любые дополнительные ответы, полученные от государств-членов, будут опубликованы в качестве добавлений к настоящему докладу.

#### **Чили**

[Подлинный текст на испанском языке]  
[13 июня 2007 года]

1. Чили с удовлетворением восприняла опубликованное в 1996 году консультативное заключение Международного Суда относительно толкования статьи VI Договора о нераспространении ядерного оружия, в котором подчеркивается обязательство вести в духе доброй воли переговоры в целях достижения всеобщего ядерного разоружения.

2. Несмотря на то, что Конференция по рассмотрению действия Договора о нераспространении ядерного оружия (1995 год) приняла решение о бессрочном продлении этого Договора, Чили совместно с большинством государств, которые не являются ядерными державами, считает, что его продление никоим образом не следует толковать как легитимизацию бессрочного обладания таким видом вооружений со стороны ядерных держав, а, скорее, наоборот, полагает, что центральная задача Договора о нераспространении заключается как раз в ликвидации этого оружия.

3. Вести переговоры, как предусмотрено в этой статье, обязаны не только государства-участники, которые обладают ядерным оружием, но и те, которые не обладают таким оружием, однако могут пострадать от последствий его применения. В ходе Конференции по рассмотрению действия Договора 2005 года наша страна вновь подтвердила эту позицию.

## Куба

[Подлинный текст на испанском языке]

[16 мая 2007 года]

1. Куба отмечает с большой озабоченностью, что в этом году исполняется 11 лет с момента опубликования исторического заключения Международного Суда относительно законности угрозы ядерным оружием или его применения от 8 июля 1996 года, и тем не менее человечество по-прежнему сталкивается с угрозой уничтожения в результате существования огромных арсеналов ядерных вооружений.

2. Положение по-прежнему не внушает оптимизма. Небольшое число государств, обладающих ядерным оружием, сохраняют свои позиции и не отказываются от возможности применения ядерного оружия в своих военных доктринах, и что хуже — так это то, что власти одной из этих стран — Соединенных Штатов Америки — предусматривают возможность их применения, в том числе против государств, которые не обладают этим оружием, в случае нападения с применением иных видов оружия.

3. В связи с отсутствием прогресса соображения, которые правительство Республики Куба довело до сведения Генерального секретаря Организации Объединенных Наций относительно резолюции 60/76, продолжают сохранять свою силу, эти соображения были опубликованы в докладе Генерального секретаря от 10 июля 2006 года (A/61/127).

4. Тем не менее Куба хотела бы вновь подчеркнуть, что применение ядерного оружия является совершенно аморальным и не может быть оправдано на основании какой бы то ни было концепции или доктриной безопасности. В высшей степени постыдным является то, что по-прежнему существуют и продолжают разрабатываться новые и еще более совершенные виды ядерного оружия, которые представляют собой серьезную угрозу для всего человечества.

5. Куба убеждена в том, что применение ядерного оружия будет иметь опустошительные последствия для всех известных форм жизни на земле. Его применение сопряжено также с вопиющим нарушением международных норм, касающихся предотвращения геноцида. Международное сообщество должно не только не забывать об обязанности достижения целей полной ликвидации ядерного оружия и создания мира, свободного от этого смертоносного оружия, но и настоятельно требовать выполнения этого обязательства.

6. Несмотря на заявления об окончании «холодной войны», количество единиц ядерного оружия в мире составляет порядка 27 000, и из них 12 000 находятся в состоянии боевой готовности для немедленного применения. При этом не прекращаются программы модернизации ядерного оружия.

7. Для не обладающих ядерным оружием государств, которые к тому же являются участниками Договора о нераспространении ядерного оружия, эта ситуация дает серьезные основания для озабоченности. Им угрожают применением ядерного оружия, что является вопиющим нарушением гарантий, которые были предоставлены ядерными державами накануне Конференции 1995 года по рассмотрению действия Договора.

8. Государства, обладающие ядерным оружием, имеют юридическое обязательство не только участвовать в проведении, но также и завершить переговоры, направленные на достижение всеобщего ядерного разоружения в рамках строгой и эффективной системы международного контроля.

9. С другой стороны, некоторые ядерные державы лицемерно увязывают ядерную проблематику с вопросом о нераспространении в ущерб ядерному разоружению, хотя они сами занимаются модернизацией своих ядерных arsenалов, что представляет собой угрозу вертикального распространения.

10. Куба заявляет, что ядерное нераспространение, хотя оно и имеет важное значение, не является самоцелью, а средством для достижения конечной и высшей цели полной ликвидации ядерного оружия. Кроме того, Куба отмечает, что полное уничтожение ядерного оружия является единственной гарантией, с тем чтобы не допустить катастрофических последствий его применения. Современное ядерное оружие, которое является в тысячи раз более мощным, чем бомбы, сброшенные Соединенными Штатами Америки на японские города Хиросима и Нагасаки, может причинить гораздо большие разрушения и геноцид, чем оружие, использовавшееся в 1945 году.

11. Многосторонние механизмы и инструменты, которыми обладает международное сообщество для рассмотрения вопросов разоружения и контроля над вооружениями, сталкиваются с препятствиями в деле реализации своих устремлений. Примером этого является провал Всемирной встречи на высшем уровне 2005 года, в Заключительном документе которой даже не было упомянуто о разоружении по причине отсутствия договоренностей, провал Конференции участников Договора о нераспространении 2005 года и отсутствие возможностей в рамках Конференции по разоружению в приоритетном порядке провести переговоры по поэтапной программе ядерного разоружения, которая позволила бы полностью ликвидировать ядерное оружие.

12. В сентябре 2006 года Куба заняла почетную должность Председателя Движения неприсоединившихся стран на состоявшейся в Гаване четырнадцатой Конференции глав государств и правительств, в ходе которой лидеры государств заявили, что ядерное разоружение является самой приоритетной задачей в области разоружения и контроля над вооружениями, и подчеркнули важное значение единодушно принятого заключения Международного Суда об обязательстве в духе доброй воли вести переговоры в целях достижения ядерного разоружения во всех его аспектах под строгим и эффективным международным контролем.

13. Куба является государством — участником Договора о нераспространении, а также участвует в других международных договорах по химическому и биологическому оружию. В Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций Куба поддержала все резолюции, предусматривающие полную ликвидацию ядерного оружия, как, например, резолюция 61/78 «Ядерное разоружение» и резолюция 61/97 «Конвенция о запрещении применения ядерного оружия».

14. Являясь членом Конференции по разоружению, Куба также выступает за начало в приоритетном порядке переговоров по поэтапной программе ядерного разоружения, которая увенчается полной ликвидацией ядерного оружия, и является соавтором конкретных инициатив в этой области, которые были разра-

ботаны Группой 21. Эта позиция в поддержку ядерного разоружения касается также участия Кубы в работе Комиссии по разоружению Организации Объединенных Наций, в которой она присоединилась к остальным государствам — членам Движения неприсоединившихся стран, которые в ходе этой сессии предложили целый ряд рекомендаций, касающихся достижения ядерного разоружения.

15. Конкретно говоря, рекомендации, представленные в Комиссии по разоружению Организации Объединенных Наций, вновь свидетельствуют о том, что члены Движения неприсоединившихся стран, включая Кубу, действуют исходя из целей и задач резолюции 61/83 Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций.

## **Ливан**

[Подлинный текст на арабском языке]  
[1 мая 2007 года]

В связи с вышеупомянутым вопросом министерство национальной обороны отмечает, что в письме от 5 июля 2003 года относительно резолюции 57/85, касающейся мероприятий в развитие консультативного заключения Международного Суда относительно законности угрозы ядерным оружием или его применения Ливан подтвердил, что он соблюдает резолюцию Организации Объединенных Наций по этому вопросу, не обладает оружием массового уничтожения и выступает против использования угрозы таким оружием или его применения.

## **Мексика**

[Подлинный текст на испанском языке]  
[3 апреля 2007 года]

1. Мексика убеждена в том, что консультативное заключение Международного Суда относительно законности угрозы ядерным оружием или его применения имеет исторический характер в силу того, что оно подтверждает наличие юридического обязательства государств осуществлять в духе доброй воли переговоры в целях достижения ядерного разоружения во всех его аспектах.

2. Уже прошло почти 11 лет с момента принятия этого заключения, и Мексика считает, что оно по-прежнему имеет полную силу, привлекая внимание к серьезной опасности, которую представляет собой ядерное оружие, и вновь подчеркивает, что его применение запрещено, поскольку это противоречит международному праву, применяемому ко всем вооруженным конфликтам, а также противоречит принципам и нормам международного и гуманитарного права.

3. В свете заключения Международного Суда можно утверждать, что ядерное оружие является антигуманным оружием, которое создает угрозу для выживания рода человеческого, в результате чего настоятельно необходимо полностью ликвидировать его, поскольку его существование как таковое ставит под угрозу международный мир и безопасность.



4. Мексика предпринимает меры в целях ликвидации ядерного оружия. В ходе шестьдесят первой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций Мексика вместе с группой Новой повестки дня (Бразилия, Египет, Ирландия, Мексика, Новая Зеландия, Швеция и Южная Африка) выступила соавтором резолюции по этому вопросу, которая была одобрена большинством государств-членов. Кроме того, Мексика поддержала принятие резолюции, касающейся Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, вместе с Австралией и Новой Зеландией, а также резолюцию по вопросу об исследовании Организации Объединенных Наций по вопросам образования в целях разоружения и нераспространения, «Программа информации Организации Объединенных Наций о разоружении», и решение относительно «Конференции Организации Объединенных Наций по проблеме поиска путей устранения ядерной опасности в контексте ядерного разоружения».

5. Кроме того, в рамках Конференции по разоружению Мексика выступала в поддержку соглашений, касающихся рассмотрения вопроса о ядерном разоружении и предотвращении ядерной войны. Мексика также приняла участие в совещании на уровне министров, состоявшемся в Нью-Йорке 20 сентября 2006 года, с целью поощрения вступления в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний.

6. 11, 12 и 13 октября 2006 года Мексика провела семинар по поощрению в Карибском регионе ратификации Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, который был организован в городе Мехико совместно с правительством Канады и при содействии Временного технического секретариата Организации по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. В этом мероприятии приняли участие представители 19 государств региона, которые отметили необходимость заключения субрегионального соглашения о техническом сотрудничестве для Центральной Америки, Карибского бассейна, Канады, Колумбии, Мексики и Венесуэлы с целью укрепления национального потенциала в интересах полного соблюдения Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний и расширения сотрудничества в рамках Временного технического секретариата и в рамках региона.

7. В ближайшем будущем государства-участники начнут подготовительный процесс к Конференции 2010 года по рассмотрению действия Договора о нераспространении ядерного оружия и в рамках этой деятельности осуществят обзор выполнения юридического обязательства, касающегося ядерного разоружения, которое было признано Судом, как отмечается в Заключительном документе Конференции 2000 года по рассмотрению действия Договора о нераспространении ядерного оружия (пункт 12 статьи VI документа NPT/CONF.2000/28 (часть I)). Страны-участники должны содействовать представлению докладов о выполнении целей ядерного разоружения и тем самым содействовать применению единодушно принятого заключения Международного Суда относительно необходимости заключения юридического документа, в соответствии с которым было бы полностью и реально запрещено ядерное оружие.

8. Настойчивое стремление иметь вариант применения ядерного оружия как элемент сдерживания в стратегических доктринах и в политике национальной безопасности некоторых государств вызывает у Мексики озабоченность, поскольку Мексика считает, что такая позиция равнозначна угрозе его примене-

ния, поскольку сдерживание основывается на возможности применения этого оружия. В этой связи также настоятельно необходимо содействовать заключению юридически обязательного документа о предоставлении гарантий безопасности тем государствам, которые не обладают ядерным оружием, с тем чтобы устранить возможность его применения или угрозу его применения против таких государств.

---